

Értesítés a Kínai Népköztársaságból származó kálium-permanganát behozatalára vonatkozó hatályos dömpingellenes intézkedésekről

(2005/C 110/04)

A Bizottság 2004 augusztusában közzétett egy értesítést⁽¹⁾ (a továbbiakban: az értesítés), amelyben tájékoztatta az érdekelt feleket azokról a változásokról, amelyek a kálium-permanganát közösségi iparágában történtek. A közzétételt követően ezeket a változásokat megvizsgálták, és a következő következtetésekre jutottak.

A. ELJÁRÁS

1. Az érintett termék és a jelenlegi intézkedések

Az érintett termék a Kínai Népköztársaságból (a továbbiakban: a KNK) származó kálium-permanganát (vegyjele KMnO_4), amelyet rendszeren a 2841 61 00 KN-kód alá sorolnak. Ez a KN-kód csak tájékoztató jellegű.

A jelenleg hatályos intézkedések a 299/2001/EK tanácsi rendelettel⁽²⁾ kivetett végleges dömpingellenes vámok.

2. Az értesítés hatálya

A Bizottság felkérte az érdekelt feleket, hogy véleményezzék a közösségi iparban bekövetkezett állítólagos változásokat, különösen a kálium-permanganát kizárólagos termelőjének termelésbeszüntetését és a legalább egy másik káliumpermanganát-termelő lehetséges jelenlétét a Közösség új tagállamaiban.

A Bizottság az értesítés egy példányát elküldte a KNK hatóságainak, a Kínai Népköztársaságban működő exportőröknek/termelőknek, a közösségi importőröknek és az ismert közösségi termelők szervezetnek annak érdekében, hogy észrevételeket tehessenek és információt szolgáltatassanak a fent említett változások kivizsgálása érdekében.

3. Kérdőívek

Két ismert közösségi termelőnek küldtek kérdőíveket. Az egyéb érdekelt feleket felhívták, hogy az előírt határidőn belül jelentkezzenek, és szolgáltatassanak a Bizottságnak információt és alátámasztó bizonyítékokat a közösségi iparág létezéséről. Minden felet tájékoztattak arról, hogy az együttműködés hiánya az alaprendelet 18. cikkének alkalmazását vonhatja maga után, továbbá a ténymegállapításokat a rendelkezésre álló tényekre alapozva tehetik meg.

⁽¹⁾ HL C 209., 2004.8.19., 2. o.

⁽²⁾ A legutóbb a 152/2003/EK tanácsi rendelettel (HL L 25., 2003.1.30., 21. o.) módosított rendelet (HL L 44., 2001.2.15., 4. o.).

A Bizottság a következő érdekelt felektől kapott választ:

Közösségi termelők:

- Carus Nalón S.L., Oviedo., Spanyolország,
- Spolek pro chemickou a hutní výrobu a.s., Ústí nad Labem, Cseh Köztársaság;

Exportáló termelő:

- Universal Chemicals & Industries Pvt. Ltd., Mumbai, India;

Importőrök:

- Przedsiębiorstwo Przemysłowe Handlowe „STANDARD” Sp. z o.o., Lublin., Lengyelország,
- DECA-CHIMIE S.A., Lyon, Franciaország.

4. Vizsgálati időszak

A változások vizsgálatának időszaka 2003. július 1-től 2004. június 30-ig tartott (a továbbiakban: VI). Adatokat 2001-től a VI végéig gyűjtötték annak megvizsgálása céljából, hogy a közösségi káliumpermanganát-iparág létezik-e vagy sem.

B. MEGÁLLAPÍTÁSOK

1. Termelés Spanyolországban

A Carus Nalón S.L. (a továbbiakban: Carus), egy spanyol káliumpermanganát-termelő, a kálium-permanganát egyedüli termelője – amikor a jelenleg hatályos intézkedéseket kivetették – együttműködött ebben a vizsgálatban. Ezt a vállalatot 2000 augusztusában a Carus Chemical Company, egy egyesült államokbeli, szintén kálium-permanganátot előállító vállalat vette meg az Industrial Química del Nalóntól. A Carus tájékoztatta a Bizottságot, hogy a spanyolországi termelést ideiglenesen felfüggesztette, valamint hogy a vállalat szándékában áll újratekdeni a termelést. Mindazonáltal a Carus nem határozta meg, hogy pontosan mikorra is tervezi ezt az újratekdenést. Kijelentette, hogy az újratekdenés hat hónapos előkészítési időszakot igényel. A vállalat azt követelte, hogy tekintsek közösségi termelőnek. Annak érdekében, hogy a termelés hamarosan bekövetkező újratekdenését illető elkötelezettségét bizonyítsa, információt nyújtott be a kálium-permanganát termelésére szolgáló üzemek fenntartása során felmerült általános költségre vonatkozóan.

Úgy tekintik, hogy a tény, miszerint a vállalat a VI alatt tovább viselte az általános költségeket, jelentheti azt, hogy fenn kívánta tartani a termelőüzemeket a termelés lehetséges újratelezése céljából, amennyiben a jövőben ilyen elhatározás születik. A VI alatti termelés teljes hiányában azonban meg kell állapítani, hogy a vállalatot nem lehet közösségi termelőnek tekinteni.

2. Termelés a Cseh Köztársaságban

A kálium-permanganát egyetlen egyéb ismert termelője a Közösségben a Spolek pro chemickou a hutni vyrobu A.S. (a továbbiakban: a Spolchemie). Ez a vállalat a VI alatt jelentős mennyiségű kálium-permanganátot állított elő⁽¹⁾, a közösségi termelés 100 %-át képviselve ezzel. Úgy találták, hogy a Spolchemie által a VI alatt a termelési mennyiség meghaladta a vizsgálati időszak alatti közösségi termelést, ami a jelenleg hatályos intézkedések 2001-ben történt kivetéséhez vezetett. Továbbá ez a VI alatti termelési mennyiség magasabb volt a 2002-es naptári évben tapasztalt közösségi termelésnél is, amely a VI előtt a legutolsó olyan időszak volt, amikor a Carus még kálium-permanganátot állított elő.

A fentiek alapján a Spolchemiet tekintik az egyetlen megmaradt közösségi kálium-permanganát-termelőnek.

3. Az egyéb érdekelt felek észrevételei

Egy együttműködő indiai termelő és két együttműködő importőr szolgáltatott további információt a közösségi piac helyzetét illetően. A két importőr aggodalmát fejezte ki azzal kapcsolatban, hogy a jelenleg hatályos intézkedések védelemben részesíthetik az amerikai egyesült államokbeli kálium-permanganát-termelőt is, amely megvásárolta a spanyol termelőüzemeket, majd ezt követően felfüggesztette a Spanyolországban folytatott termelést. Mindazonáltal nem szolgáltak semmiféle olyan ténnyel, amely azt igazolná, hogy a Spolchemiet nem kellene közösségi termelőnek tekinteni.

C. KÖVETKEZTETÉSEK

A fentiek alapján arra a következtetésre jutottak, hogy a Spolchemiet kell az egyetlen közösségi termelőnek tekinteni. Ez a vállalat kifejezte a jelenleg hatályos dömpingellenes intézkedések iránti támogatását. Ennélfogva úgy kell tekinteni, hogy a vállalat a közösségi iparágat megteremti.

Következésképpen azt a megállapítást lehet tenni, hogy a közösségi iparág még mindig létezik, továbbá nincs ok arra, hogy a jelenleg hatályos intézkedéseket hatályon kívül helyezték.

(¹) A valós adatot titkosítás miatt nem adták meg.